

Sut il badugn

Autor(en): **Maissen, Flurin / Derungs, Ursicin**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)**

Band (Jahr): **50 (1964)**

PDF erstellt am: **27.05.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-882001>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*

ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

SUT IL BADUGN

DA P. FLURIN MAISSEN

Plaids introductivs

DA P. URSICIN DERUNGS

PATRATG SPER IN BADUGN SOLITARI

(Plaids introductivs)

L'emprova litterara cheu sut savein nus numnar ina *meditaziun poetica*. Il badugn solitari che «stenda la bratscha el vast infinit» ed ha las «ragischs francadas el funs» revela agl egl meditont la dialectica dil temps che ei vargaus mo per esser futurs, ch'ei «tradizion» mo per segirar «progress», che sestenda viers il futur cun tuttas sias sromaziuns e differenziaziuns ual ord il tegn che la ragisch francada el vargau porscha; dialectica dil temps ch'ei en sesez evoluziun e svilup e buca mo surfatscha neidia e nunprofilada dil niu present.

Evoluziun ei il patratg central dell'emprema part. «Neivs e pliev-gias» preparan «il crap original» ch'el sesmola e sesmiula. Per tgei, ni per tgi? Per in sem che la luna d'in vent casual vegn forsa a purtar neutier. Tut las lavurs dils orcan de tschentaners vegn cumplenida e survargada dad organs, dal sem che viva. En ina curiosa paradoxia savein nus numnar l'arrivada dil sem ch'ei il simbol della veta, ina «necessitat casuala».

Ella secunda part semuossa la lescha dil svilup el contrast culla tendenza della materia morta (ins fetschi stem della differenza denter lescha e tendenza!).

La lescha della veta e dil spért ei quella de differenziaziun progressiva, de differenza de nivel; lescha che «schendra tensiun» e «dedesta contrasts». La materia denton «va la via cumadeivla ch'ei buca via, perquei ch'ella ei dapertut». La tendenza della materia ei la nivellaziun. La lescha dil spért ei differenziaziun, ch'igl autur illustrescha culs maletgs: Interrumper il grisch lungurus, sparter planiras da spundas, zerclar il stgir dal clar. Quella lescha tonscha atras l'entira veta: Leu nua ch'igl ei spért e veta vegn materia organisada ad in esser sin scalem superiur; leu ei la nivellaziun surmontada, leu ei svilup.

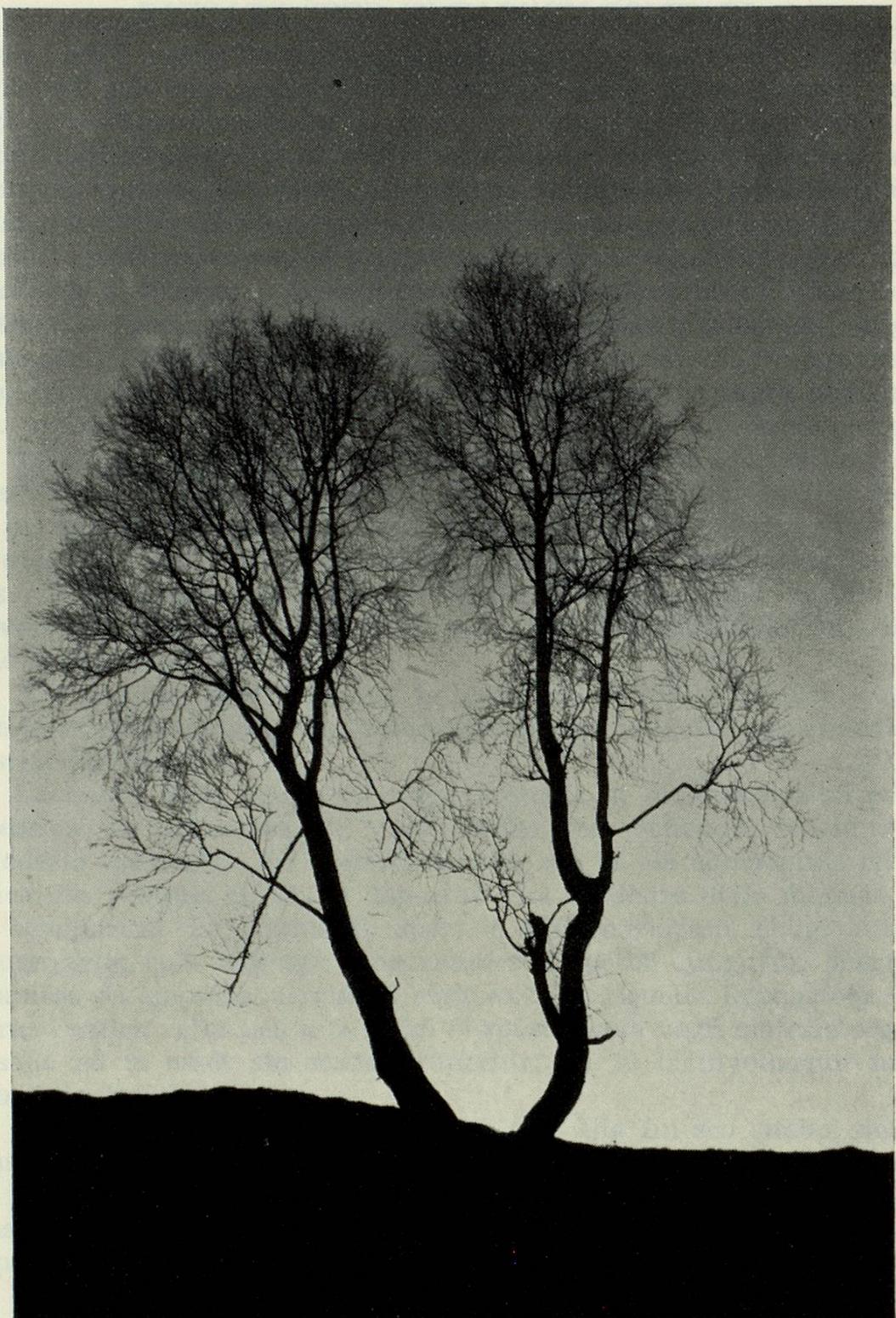
Il badugn che sesroma e sesparta stat alla fin sco simbol della pussonza della veta sur la materia. Il badugn che «sesaulza embora» ed ha tuttina las «ragischs francadas el funs» explicescha sco maletg nossas atgnas tensiuns denter vegl e niev, vargau e vegnent, tradiziun e progress.

La meditaziun poetica regorda al pader gesuit Pierre Teilhard de Chardin, morts da Pastgas 1955 egl exil ell'America. Teilhard ha bess il patratg dell'evoluziun el mund catolic, mo ei buca vegnius capius. Forsa buca il davos perquei ch'el ha mischedau scienzia e visiun poetica. En nossa emprova litterara havein nus semeglionta-mein scienzia naturala en vestgiu poetic. Quei dat al poem siu tun

nunusitau ed jester, mo era fascinont. Quei caschuna denton era il sentiment de breigia e combat denter cuntegn e fuorma. Sper l'antitesa beingartegiada orcan - organ, ch'indichescha quei che Teilhard ha vuliu exprimer culla vart exteriura ed interiura de tutta materia, sper maletgs fetg plastics (sco p. ex. «zeivra colurs dagl alv monoton» eav.), secattan expressiuns aunc buca culadas ella fuorma poetica, e che tradeschan la grevezia de metter en harmonia fuorma e cuntegn: p. ex. survargar l'atgna quantitat, entropia carschenta.

Ton l'ovra de Teilhard sco il poem present exprima ina idea fetg veglia ella veta spirtala dils carstgauns: Che tut igl esser e la veta ei poesia e che poesia ei l'emprema filosofia. Nus sperein ch'igl autur laschi suandar outras emprovas de cular la visiun evolutiva en fuorma de poesia.

P. Ursicin Derungs



SUT IL BADUGN

SUT IL BADUGN

Grischatsch, stgirs e grevs
seplacc'en rasada sco in tgierp senza veta
il crap original.

Sulegl e glina,
neivs e plievglas,
vents ed urezis
van surora dapi lur naschientscha.

Van surora ch'il grep sesmiula e sesmola,
fa cozza, s'indira e setuorna.

In sem! — Tgisa danunder? —
setschenta sissu, curdaus ord il vent.
Setschenta sil tratsch virginal
ch'ei mai staus purtonts d'in esser vital.

Dal sem zeclin anora,
sco dad ina forza concentrada,
van nunveseivels impuls e repuls da tuttas varts.

Orcans han mo preparau,
organs fan de pli,
survargan cun crescher lur atgna quantitad,
mantegnan denton sco gigant lur natira.

Organs existan el claus de pudientscha
gia el schierm intim dil fin semet.

Ferton che la materia va la via cumadeivla,
La via nivellonta,
La via senza pendenza,
La via che fa buca fastitgs,
La via senza muossavia,
Ina via uliva ch'ei buca via,
Perquei ch'ella ei dapertut,
En tuttas direcziuns,
La via senza direcziun,
La via scalara, senza distanza fixa,
La via della entropia carschenta —

Ferton che la materia va sia via,
Va il spért, la veta, la voluntad
In'autra via:
La via dinamica,
La via che schendra tensiuns,
Fa cular ils sucs della veta,
Dedesta contrast,
Interrumpa il grisch lungurus,
Sparta planiras da spundas,
Zercla il stgir dal clar,
E zeivra colurs ord igl alv monoton.

Mo in sem eis ei stau avon onns,
ed uss in badugn ancraus sin in rieven.

Il best sesparta,
la roma sesparta,
sespartan fadetgnas da tuttas varts,
e feglia setegn vid mintga fustitg.

Da sum tocca dem
Cula ad in cular il suc della veta.

*

Badugn!

Ti stendas la bratscha el vast infinit.
La tschema sesaulza embora,
sefui dal terren.

Jeu vi!

Mo tuttina, jeu sentel
mias ragischs francadas el funs;
e quel retegn il sgol egl azur.

P. Flurin Maissen

